

No. 36827

**Australia
and
Singapore**

Agreement between the Government of Australia and the Government of the Republic of Singapore concerning the use of Shoalwater Bay training area and the associated use of storage facilities in Australia. Singapore, 15 September 1999

Entry into force: *17 January 2000, in accordance with article 17*

Authentic text: *English*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *Australia, 27 July 2000*

Not published herein in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

**Australie
et
Singapour**

Accord entre le Gouvernement de l'Australie et le Gouvernement de la République de Singapour concernant l'utilisation du terrain d'entraînement à Shoalwater Bay et l'utilisation connexe de ses dépôts d'emmagasinement en Australie. Singapour, 15 septembre 1999

Entrée en vigueur : *17 janvier 2000, conformément à l'article 17*

Texte authentique : *anglais*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *Australie, 27 juillet 2000*

Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.

